

English

Were you promised a legal job in coming to Europe but discover you must now work illegally?

Is someone forcing you to work in prostitution or is someone preventing you from stopping?

Have your identification/personal papers been taken away from you?

Has the money you have earned from working in prostitution or working illegally been taken away from you to pay off your 'debts'?

Are you concerned that harm will come to your family in your home country if you do not follow orders?

Have you been frightened, hurt, or imprisoned?

Have you been raped or forced to perform sexual acts?

Do you feel that the police would not be able to help you?

**Everyone has the right to liberty and security of person**

(Article 5 of the European Convention on Human Rights)

**If any of these things have happened to you or someone you know, contact the address at the back of this flyer.**

Hilfe

Help

مساعدة

کھک

### Hilfetelefon

Das Hilfetelefon berät in 17 Sprachen 365 Tage im Jahr rund um die Uhr

fon: **08000 - 11 60 16**

web: **www.hilfetelefon.de**



**GIPST**  
GERMAN INTEGRATION PROGRAM  
FOR SURVIVORS OF TRAFFICKING



Co-funded by the Asylum,  
Migration and Integration  
Fund of the European Union



ازادی  
حرية

freedom

**FREIHEIT**  
– mein Recht!



Du bist nach Europa gekommen, weil dir versprochen wurde, dass du hier legal arbeiten kannst und das stimmte nicht?

Zwingt dich jemand zur Prostitution oder erlaubt dir nicht, damit aufzuhören?

Wurden dir deine Papiere weggenommen?

Durftest du das Geld, was du durch Prostitution oder Schwarzarbeit erhalten hast, nicht behalten, sondern es wurde verwendet, um „deine“ Schulden zu bezahlen?

Wurde dir gesagt, dass deiner Familie im Heimatland schlimme Dinge passieren könnten, wenn du nicht tust, was dir gesagt wird?

Wurde dir Angst gemacht, weh getan oder wurdest du eingesperrt?

Wurdest du zu sexuellen Handlungen gezwungen oder vergewaltigt?

Wurde dir gesagt, dass dir die Polizei sowieso nicht helfen kann?

**Jede Person hat das Recht auf Freiheit und Sicherheit**

(Europäische Menschenrechtskonvention Art. 5)

**Falls dir etwas davon widerfahren ist oder du jemanden kennst, auf den diese Anzeichen zutreffen, wende dich an einen der Kontakte auf der Rückseite. Dort gibt es Hilfe.**

في حال حدثت لك إحدى هذه الحالات أو لأحد تعرفه ، لمواجهة هذه الحالة ، أقبل على أحد وسائل التواصل في الصفحة الخلفية. هناك توجد المساعدة

هل أتيت إلى أوروبا لأنه تم وعدهك بأنك سوف تستطيع العمل هنا بشكل قانوني ثم لم يكن ذلك حقيقياً؟  
يتم إجبارك على عمل البغاء ، أو لا يسمح لك بالتوقف عنه؟  
لا يسمح لك بالإحتفاظ بالمال الذي تجنيه من خلال العمل بالبغاء

أو العمل الغير قانوني ، وإنما يتم استخدامه لتسديد "ديونك"؟  
قيل لك بأنه سيحدث لعائلتك في بلدهم أشياء سيئة ، إذا لم تقبل ما يطلب منك؟  
تم تهديدك بأنه سيتم التعدي عليك أو إحتجازك؟

تم إجبارك على تصرفات جنسية أو عنفية؟  
قيل لك بأنه على جميع الأحوال لن تستطيع الشرطة مساعدتك؟

لكل شخص الحق في الحرية والأمن  
الاتفاقية الأوروبية لحقوق الإنسان

تو به اروپا آمدی ، چون به تو گفته شد که در اینجا می توانی قانونی کار کنی ، اما این سخن حقیقت نداشت؟  
آیا کسی تو را وادار به تن فروشی (فاحشه گری) می کند و اجازه نمی دهد از آن دست بکشی؟  
آیا مدارک تو را از تو گرفته اند؟

آیا اجازه نداشتی پولی که از طریق تن فروشی (فاحشه گری) یا کار سیاه به دست آوردی را پیش خود نگاه داری ، بلکه این پول را از تو گرفتند تا با آن قرض های خود تو را بپردازند؟

به تو گفته شده بلاهای بدی به سر خانواده ات در وطنت خواهد آمد ، اگر آن کارهایی که از تو خواسته اند را انجام ندهی؟  
آیا تو را ترسانده اند ، به تو صدمه رسانده اند ، تو را حبس کرده اند؟  
آیا تو به انجام رابطه جنسی مجبور شدی یا به تو تجاوز شده است؟  
آیا به تو گفته شده که پلیس به هر حال به تو کمک نخواهد کرد؟

تمام افراد بشر حق آزادی و امنیت دارند  
معاهده حق بشر اروپایی ، بند ۵